

[Text]

• 1640

Mr. Towers: Therefore, what actually is happening then is that the western prairie grain producer is supplying the funding for this extra program.

Mr. Heney: Well, this gets into the philosophic argument, sir, as to whether the Feed Grain Assistance Program was of benefit to eastern feeders or was of benefit to western cereal producers.

Mr. Towers: This is right. And this was the argument that we had at the time that it was taken off. But I think now, with the policy of the government, it is proven that it was of benefit to the eastern producer because of the fact that the western producer is paying for it.

Mr. Heney: If that is correct, if it was of benefit to the eastern producer, then rightfully the \$55 million should have gone to the eastern producers.

Mr. Towers: That is right. The Minister in the House stated the other day that if he could not arrive at some method through the governments to pay this, he would make some kind of arrangement with the producers separately. How does he plan to work this?

Mr. Heney: It was stated in the Committee yesterday that the intention is in that program to have a joint federal-provincial participation in the program; that the provinces, through their provincial departments of Agriculture, would administer the program against criteria that we had established and that the cheques to the individual producers would go out from Ottawa, so that the provinces were going to be administering the program. If the province is not prepared to accept that type of program, then the comment the Minister made yesterday together with the Deputy was that the Department would administer the program themselves. In other words, the individual producers would make application to us, we would assess it against the criteria in the same way we were expecting provincial officials to do and indeed the way it is currently being done in Ontario, and then the payments would be made.

Mr. Towers: Have you worked out those criteria yet?

Mr. Heney: As the Minister indicated yesterday, the program is off and running in Ontario and has met with a great deal of success so far. It is very early in the life of the program but it seems to have good acceptance in Ontario. I have forgotten the figures for the moment as to how many people have participated from Ontario in that program.

Mr. Towers: Is it going to be on a per hundredweight basis?

Mr. Heney: No. We are talking of the Feed Freight Assistance Adjustment Program.

Mr. Towers: That is right. Yes.

Mr. Heney: It is a capital assistance program aimed at improving a producer's capability in feed grains. There are various elements of it in the Ontario program. It is a capital assistance program with 30 per cent of the eligible capital costs covered by a grant to a maximum of \$1,500 per producer, and it is to do a variety of things on farms.

[Translation]

M. Towers: Donc, ce qui arrive c'est que le producteur de grain de l'Ouest finance ce programme supplémentaire.

M. Heney: Nous voici à un argument de principe quant à savoir si le programme d'aide aux céréales fourragères aide les éleveurs de l'Est ou les cultivateurs de l'Ouest.

M. Towers: C'est exact. Et c'est aussi un argument qui existait déjà à l'époque où il a été supprimé. Mais je sais maintenant, compte tenu de la politique du gouvernement, qu'il a servi aux producteurs de l'Est puisque c'est le producteur de l'Ouest qui le subventionne.

M. Heney: Si ce que vous dites est vrai, 55 millions de dollars auraient dû aller aux producteurs de l'Est.

M. Towers: C'est exact. Le Ministre a déclaré à la Chambre l'autre jour que s'il ne pouvait pas, le payer, en se rangeant avec le gouvernement, qu'il se rangerait avec les producteurs en particulier. Comment songe-t-il à le faire?

M. Heney: Hier on a déclaré au Comité qu'on voulait dans le cadre de ce programme avoir une participation mixte fédérale-provinciale et que les provinces, par l'intermédiaire de leur ministère de l'Agriculture, administreraient ce programme selon le critère que nous avons établi et que ce serait Ottawa qui enverrait les chèques aux producteurs. Si la province n'est pas prête à accepter ce genre de programme, le Ministre et son Sous-ministre ont indiqué hier que le Ministère générerait lui-même le programme. En d'autres termes, les producteurs nous présenteraient les demandes, nous les évaluerions selon les critères, de la même façon que les fonctionnaires provinciaux l'auraient fait—en fait tel que cela se passe en Ontario—et puis les paiements seraient faits.

M. Towers: Avez-vous établi ces critères?

M. Heney: Comme le Ministre l'a dit hier, le programme fonctionne déjà en Ontario et jusqu'ici il a très bien réussi. C'est encore assez tôt pour en parler mais il a été bien accepté en Ontario. Je ne me souviens plus combien de personnes y participent en Ontario.

M. Towers: Est-ce que ce sera sur la base du quintal?

M. Heney: Non. Nous parlons du programme de rajustement de l'aide au transport des céréales fourragères.

M. Towers: C'est exact.

M. Heney: C'est un programme d'aide en immobilisations qui est destiné à améliorer les possibilités de production de grains fourragers. Dans le programme de l'Ontario il y a toutes sortes d'éléments prévus. Il s'agit d'un programme d'aide en immobilisations et 30 p. 100 des frais d'immobilisations admissibles peuvent être remboursés pas des subventions jusqu'à concurrence de \$1,500 par producteur pour toutes sortes de travaux.